

Zeitschrift: Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...
Herausgeber: Kanton Bern
Band: - (1909)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Inhaltsverzeichnis.

	Seite		Seite
Regierungspräsidium.		Direktion des Armenwesens.	
Volksentscheide	1	I. Teil (für das Jahr 1909):	
Vertretung in den eidgenössischen Räten	1	I. Allgemeines	57
Grosser Rat	1	II. Örtliche Armenpflege	58
Regierungsrat	3	III. Auswärtige Armenpflege	59
Bezirksbeamte	3	IV. Besondere Unterstützungen:	
Staatskanzlei	4	1. Berufsstipendien	59
Staatsarchiv	4	2. Verpflegung kranker Kantonsfremder	59
		3. Beiträge an Hilfsgesellschaften im Auslande	60
Direktion des Unterrichtswesens.		4. Unterstützung bei Schaden durch Naturereignisse	60
I. Allgemeines	5	5. Verwendung des Alkoholzehntels	60
II. Primarschulen	7	6. Beiträge an Armen- und Krankenanstalten	60
III. Mittelschulen	21	II. Teil (für das Jahr 1908):	
IV. Hochschule	26	Naturalverpflegung	60
V. Kunst	31	Armenanstalten:	
Statistische Mitteilungen	31	A. Staatliche Erziehungsanstalten	61
Auszug aus der Staatsrechnung des Jahres 1909 betreffend		B. Vom Staate subventionierte Erziehungsanstalten	64
die Einnahmen und Ausgaben der Direktion des		C. Vom Staate subventionierte Verpflegungsanstalten	65
Unterrichtswesens	32	Anhang I, enthaltend das Ergebnis der örtlichen Armen-	
		pflege im Jahre 1908	67
Direktion des Kirchenwesens.		Anhang II, enthaltend die Übersicht über den Stand der	
I. Gesetzgebung	33	burgerlichen Armengüter und die Verwendung des	
II. Verwaltung:		Ertrages im Jahre 1908	91
A. Reformierte Kirche	33		
B. Römisch-katholische Kirche	34	Direktion des Gemeindewesens.	
C. Christkatholische Kirche	35	I. Gesetzgebung	95
		II. Bestand der Gemeinden	95
Forstdirektion.		III. Organisation und Verwaltung	95
Forstwesen:		IV. Verwaltungsrechtliche Entscheidungen	96
I. Zentralverwaltung	37	V. Oberaufsicht über das Gemeindewesen	101
II. Allgemeine Verwaltung:		VI. Rechnungswesen der Gemeinden	103
Unfall- und Krankenkasse der Staatsforstverwaltung	38		
Vertrag mit der Unfallversicherungs-Gesellschaft		Sanitätsdirektion.	
„Helvetia“ in Zürich	38	I. Organisatorische und gesetzgeberische Verhandlungen	105
Forstkurse	38	II. Verhandlungen der unter der Sanitätsdirektion	
III. Bemerkungen zum Wirtschaftsjahr:		stehenden Behörden:	
Witterungserscheinungen	38	Sanitätskollegium	105
IV. Staatswaldungen:		III. Stand der Medizinalpersonen	106
1. Arealverhältnisse	41	IV. Epidemische Krankheiten	106
2. Holzernte	44	V. Krankenanstalten:	
3. Neue Aufforstungen von Kulturland auf Staatsareal	46	A. Bezirkskrankenanstalten	108
4. Kulturbetrieb des Staates 1909	47	B. Kantonales Frauenspital	112
5. Wegbauten	48	C. Irrenanstalten	113
V. Summarischer Hauungs- und Kulturnachweis pro		D. Insspital und Ausserkrankenhaus	113
1908/09 für die Gemeinde- und Korporations-			
waldungen	49	Direktion der Bauten und Eisenbahnen.	
Jagd, Fischerei und Bergbau:		I. Bauwesen.	
A. Jagd	51	A. Allgemeine Verwaltung, Personal	115
B. Fischerei	53	B. Gesetzgebung	116
C. Bergbau	54		

	Seite		Seite
C. Hochbau:		E. Rechnungswesen:	
1. Neu- und Umbauten des Staates	116	1. Militärsteuer	154
2. Unterhalt der Staatsgebäude	119	2. Pensionen	154
3. Hochbaupolizei	119	3. Militärbussen	155
D. Strassen- und Brückenbau:		4. Betriebsrechnung des Konfektionsgeschäftes	155
1. Neubauten und Korrekturen	120	5. Verschiedenes	155
2. Unterhalt	121	F. Kasernenverwaltung	156
E. Wasserbau	124	G. Fuhrwesen und Einquartierungen	156
F. Wasserrechtswesen	126		
Stand der Verpflichtungen für Hoch-, Strassen- und Wasserbauten	127		
Vorschussrechnung	128		
		Finanzdirektion.	
II. Vermessungswesen.		A. Gesetzgebung	157
A. Gesetze, Verordnungen und Instruktionen	129	B. Verwaltung:	
B. Stand des eidgenössischen Kartenwerkes im Kanton Bern	129	I. Direktionsbureau	158
C. Vorarbeiten für den Kataster:		II. Kantonsbuchhalterei	158
Triangulationen	129	III. Kantonalbank	161
Bereinigung und Vermarkung der Gemeindegrenzen	130	IV. Hypothekarkasse	162
D. Parzellarvermessungen	130	A. Hypothekarkasse	163
Probemessungen im Oberland	130	B. Unter der Hypothekarkasse stehende Verwaltungen	166
Stand der Arbeiten in den zur Vermessung aufgeführten Amtsbezirken	130	V. Steuerverwaltung	169
Vermessungsarbeiten im Jura	130	VI. Salzhandlung	174
E. Kantonsgrenzen	130	VII. Domänenverwaltung	175
III. Eisenbahnwesen.		Polizeidirektion.	
A. Allgemeines	131	Gesetzgebung	177
B. Fahrplanwesen	131	Verwaltung:	
C. Eisenbahnen im Bau	131	Allgemeine Sicherheits- und Wohlfahrtspolizei	177
D. Eisenbahnen im Betrieb	132	Polizeikorps	178
E. Projektirte Bahnen	134	Gefängniswesen:	
F. Konzessionen	135	I. Gefängniskommission	179
Stand der Aktienbeteiligung des Staates beim Bau von Eisenbahnlinien auf Ende 1909	136	II. Patronatskommission	179
		III. Gefängnisinspektorat	179
		IV. Arbeitsanstalten	179
		V. Die Zucht- und Korrektionshäuser	181
		VI. Trachselwald, Zwangserziehungsanstalt	183
		VII. Die Bezirksgefängnisse	183
		Strafvollzug	183
		Strafnachlassgesuche	185
		Bundesstrafrechtliche Fälle	185
		Fremdenpolizei und Heimschaffungen	185
		Bürgerrechtsaufnahmen	186
		Zivilstandswesen	187
		Auswanderungswesen	188
		Hausierwesen	188
		Stellenvermittlungswesen	189
		Spiel- und Lotteriebewilligungen	189
		Auslieferungen	189
		Vermischte Fälle	190
Militärdirektion.		Justizdirektion.	
I. Erlass von Verordnungen, Beschlüssen und Instruktionen	137	I. Allgemeiner Teil:	
II. Personelles	137	A. Postulate und Motionen	191
III. Geschäftsverwaltung	137	B. Gesetzgebungswesen	191
IV. Rekrutierung	138		
V. Wehrpflicht	141	II. Besonderer Teil:	
VI. Kontrollstärke der bernischen Dienstpflichtigen	141	Wahlen	193
VII. Rapport über die landsturmpflichtige Mannschaft auf 1. Januar 1910	146	Aufsicht über öffentliche Beamte	193
VIII. Hülfsdienstgattungen	146	Notariatswesen	193
IX. Instruktion:		Fertigungs- und Grundbuchwesen	194
1. Militärischer Vorunterricht	147	Grundbuchamt	195
2. Rekrutenschulen	147	Vormundschaftswesen	196
3. Wiederholungskurse	147	Bürgerrechtsentlassungen	199
X. Inspektionen	149	Handelsregister	199
XI. Schiesswesen	149	Kompetenzkonflikte und Administrativstreitigkeiten betreffend öffentliche Leistungen	199
XII. Zeughausverwaltung:		Legate und Schenkungen	199
I. Personal	149	Verschiedene Geschäfte	200
II. Werkstätten	149		
III. Kriegsmaterial	150		
XIII. Kriegskommissariat:			
A. Personal	151		
B. Geschäftskontrolle	151		
C. Werkstätten und Magazine im Zeughaus Bern	151		
D. Bekleidung und Ausrüstung:			
1. Bekleidung und Ausrüstung in Händen der Mannschaft	151		
2. Bekleidungs- und Ausrüstungsreserve	152		
3. Neue Kleider etc., Rekrutenausrüstung und Ersatzkleider	153		
4. Verschiedene Werkstattarbeiten	154		

	Seite		Seite
Direktion des Innern.		VII. Viehseuchenpolizei:	
I. Handel und Gewerbe:		1. Schlachtvieh-Import	243
A. Allgemeines	201	2. Nutzvieh-Einfuhr	244
B. Lehrlingswesen	205	3. Rauschbrand	244
C. Gewerbliches und kaufmännisches Bildungswesen	210	4. Milzbrand	246
D. Hauswirtschaftliches Bildungswesen	213	5. Maul- und Klauenseuche	247
E. Vollzug des eidg. Fabrikgesetzes und der eidg. Haftpflichtgesetze	214	6. Rotz	247
F. Vollzug des Gesetzes betr. den Schutz von Arbeiterinnen vom 23. Februar 1908	215	7. Wut	247
G. Kontrollierung des Feingehalts von Gold- und Silberwaren und des Handels mit Gold- und Silberabfällen	216	8. Schweinerotlauf und Schweineseuche	247
H. Mass und Gewicht	216	9. und 10. Schafräude. — Schafpocken	249
J. Marktwesen	217	11. Faulbrut der Bienen	249
K. Feuerwehrwesen und Feuerpolizei	217	12. Überwachung des Viehverkehrs und allgemeine viehseuchenpolizeiliche Anordnungen	249
L. Gewerbepolizei, Hausbauten und Dachungen	218	13. Viehentschädigungskasse	250
M. Bergführerwesen und Fremdenverkehr	219	14. Pferdescheinkasse	250
II. Versicherungswesen	219	15. Zusammenstellung der im Jahre 1909 an die Amtsschaffnereien abgegebenen Gesundheits-scheine für Rindvieh, Kleinvieh und Tiere des Pferdegeschlechts	251
III. Verkehrswesen	219	VIII. Viehversicherung	251
IV. Wirtschaftswesen	219	IX. Fleischschau	253
V. Kleinhandel mit geistigen Getränken	221		
VI. Lebensmittelpolizei	223	Obergericht.	
VII. Verwendung des Alkoholzehntels:		I. Obergericht	259
A. Allgemeines	226	A. Assisen	264
B. Hebung der Volksernährung und Förderung der Abstinenz- und Mässigkeitsbestrebungen	227	B. Staatsanwaltschaft	264
VIII. Statistisches Bureau	227	C. Gerichtspräsidenten und Untersuchungsrichter	264
IX. Brandversicherungsanstalt des Kantons Bern	228	D. Betreibungs- und Konkursämter	266
		E. Fürsprecher	266
		F. Kompetenzstreitigkeiten	266
		II. Appellations- und Kassationshof (seit 1. Juli 1909: Appellationshof)	266
		1. Zivilrechtsstreitigkeiten	269
		2. Justizgeschäfte	269
		3. Strafsachen	269
		III. Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und Konkursachen	270
		IV. Erste Strafkammer des Obergerichts und unter ihrer Aufsicht stehende Behörden	270
		V. Assisenkammer	279
		VI. Untere Gerichtsbehörden	281
		VII. Gewerbeberichte	282
Direktion der Landwirtschaft.			
I. Organisation und Personelles	231		
II. Gesetzgebung	231		
III. Landwirtschaft im allgemeinen	232		
IV. Landwirtschaftliches Meliorationswesen	234		
V. Fachschulen	240		
VI. Tierzucht	241		